



## DOHODA O SPLÁTKACH

Číslo dohody: DOS/KŽP-PO4-SC431-2017-19/1367

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a § 45 a § 60 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej aj „dohoda“) medzi:

### 1. STRANY DOHODY

#### 1.1 Veriteľ

názov: **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**  
 sídlo: **Námestie Ľudovíta Štúra 1, 812 35 Bratislava**  
 IČO: **42 181 810**  
 DIČ: **2023106679**

v zastúpení

názov: **Slovenská inovačná a energetická agentúra**  
 sídlo: **Bajkalská 27, 827 99 Bratislava**  
 IČO: **00 002 801**  
 konajúci: **Ing. Peter Blaškovič, generálny riaditeľ**

na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom č. 21/2015/5.1 zo dňa 21. apríla 2015.  
 (ďalej len „Veriteľ“ alebo „Poskytovateľ“)

a

#### 1.2 Dlžník

názov: **Obec Malý Slavkov**  
 sídlo: **Gerlachovská 52, 060 01 Malý Slavkov**  
 IČO: **31 984 673**  
 DIČ: **2020710109**

konajúci: **Bc. Ladislav Oravec, starosta**  
 (ďalej len „Dlžník“ alebo „Prijímateľ“)

(ďalej spoločne aj ako „Strany dohody“)

## 2. ÚVODNÉ USTANOVENIA

2.1 Veriteľ a Dĺžník uzatvorili dňa 14.05.2019 Zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. KŽP-PO4-SC431-2017-19/1367 (ďalej len „Zmluva o poskytnutí NFP“, nenávratný finančný príspevok ďalej v texte tejto Dohody len „NFP“) za účelom realizácie aktivít projektu

Názov projektu: Rekonštrukcia a zníženie energetickej náročnosti budovy  
obecného úradu v obci Malý Slavkov  
Kód ITMS: 3100411367  
Miesto realizácie projektu: Malý Slavkov

2.2 Na základe zisteného porušenia zmluvných podmienok, konkrétne čl. 14 ods. 1, písm. f) a h) Všeobecných zmluvných podmienok, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o poskytnutí NFP pri finančnej kontrole na mieste a súvisiacej zdokumentovanej nezrovnalosti č. 310IP220097001 vznikol Veriteľovi nárok na vrátenie NFP vo výške 8 178,31 EUR (slovom: osemtisícstosedemdesiatosem eur tridsaťjeden centov) (ďalej aj „dlh“) poskytnutého na financovanie projektu od Dĺžníka. Veriteľ Dĺžníka vyzval dňa 16.06.2022 žiadosťou o vrátenie finančných prostriedkov č. 3100411367Z001.

2.3 Vzhľadom na to, že:

- a. Dĺžník na základe odôvodnenej písomnej žiadosti zo dňa 18.07.2022, ktorá bola Veriteľovi doručená dňa 22.07.2022, doplnenej listom zo dňa 18.08.2022, ktorý bol Veriteľovi doručený dňa 26.08.2022, v súlade s § 45 a § 60 ods. 1 písm. a) zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 292/2014 Z. z.“) požiadal Veriteľa o uzatvorenie dohody o splátkach,
- b. Dĺžník požiadal o splátkový kalendár na dobu nie dlhšiu ako päť rokov,
- c. Dĺžník nemôže vrátiť dlh, resp. jeho časť riadne a včas, keďže by sa mu zaplatením celého dlhu zhoršili jeho ekonomické alebo sociálne pomery,
- d. Dĺžník sa zaväzuje, že ak nezaplatí niektorú splátku riadne a včas celý dlh sa stane splatným, Veriteľ je oprávnený žiadať o zaplatenie zostatku pohľadávky pre nesplnenie niektorej splátky bez ohľadu na splatnosť nasledujúcich splátok,
- e. Dĺžník sa zaväzuje, že v súlade s § 45 ods. 4 zákona č. 292/2014 Z. z. do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody písomne uzná svoj dlh čo do dôvodu aj výšky vo forme notárskej zápisnice; súčasťou tejto notárskej zápisnice bude aj vyhlásenie Dĺžníka, že súhlasí s jej vykonateľnosťou a zároveň notárska zápisnica bude obsahovať ustanovenie, že nezaplatením niektorej splátky riadne a včas sa stáva splatným celý dlh. Ak Dĺžník svoj dlh formou notárskej zápisnice neuzná v lehote uvedenej v prvej vete, platí, že dohoda o splátkach stráca platnosť a účinnosť od počiatku. Notársku zápisnicu Dĺžník doručí do 5 dní odo dňa jej spísania Veriteľovi,

boli naplnené predpoklady v zmysle § 45 zákona č. 292/2014 Z. z. pre uzatvorenie dohody o splátkach medzi Dĺžníkom a Veriteľom za účelom vysporiadania finančných vzťahov.

### 3. PREDMET DOHODY

- 3.1 Veriteľ a Dlužník sa dohodli, že za podmienok uvedených v tejto dohode je Dlužník povinný splatiť svoj peňažný záväzok voči Veriteľovi, špecifikovaný v článku 2 ods. 2.2 tejto dohody, a to v splátkach a na uvedené účty, **pod variabilným symbolom: 2210000662**, nasledovne:

| Poradie splátok         | Dátum splatnosti splátky | Zdroj EÚ (€)<br>Výška splátky | Zdroj EÚ (€)<br>Číslo účtu na úhradu v tvare IBAN | Zdroj ŠR (€)<br>Výška splátky | Zdroj ŠR (€)<br>Číslo účtu na úhradu v tvare IBAN |
|-------------------------|--------------------------|-------------------------------|---|-------------------------------|---|
| 1. splátka              | 31.12.2022               | 2 439,15                      | SK188180000007000536317                           | 286,96                        | SK718180000007000536624                           |
| 2. splátka              | 31.12.2023               | 2 439,15                      | SK188180000007000536317                           | 286,95                        | SK718180000007000536624                           |
| 3. splátka              | 31.12.2024               | 2 439,14                      | SK188180000007000536317                           | 286,96                        | SK718180000007000536624                           |
|                         |                          | Spolu EÚ<br>7 317,44          |   | Spolu ŠR<br>860,88            |   |
| <b>Suma na vrátenie</b> |                          | <b>8 178,31 EUR</b>           |   |                               |   |

- 3.2 Dlužník je oprávnený splniť svoj záväzok voči Veriteľovi aj v skoršom termíne, ako je dohodnuté v článku 3 ods. 3.1 tejto dohody. Dlužník je povinný po úhrade každej mimoriadnej splátky bezodkladne informovať Veriteľa o výške uhradenej mimoriadnej splátky a zároveň túto splátku v účele platby označiť ako mimoriadnu. Úhradou mimoriadnej splátky nie je potrebné vykonať aktualizáciu splátkového kalendára.
- 3.3 V prípade zmeny účtu je Veriteľ povinný o tejto skutočnosti Dlužníka vopred včas písomne informovať.

### 4. PORUŠENIE DOHODY A ÚROKY

- 4.1 Dlužník berie na vedomie, že ak nezaplatí niektorú zo splátok riadne a včas, stane sa splatným celý dlh a veriteľ môže žiadať o zaplatenie celej pohľadávky pre nespĺnenie niektorej splátky bez ohľadu na splatnosť nasledujúcich splátok.
- 4.2 Nezaplatenie niektorej zo splátok riadne a včas alebo nezaplatenie celého dlhu riadne a včas podľa tejto dohody sa považuje za porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 ods. 1 písm. c) zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 4.3 Ak Dlužník nezaplatí dlh riadne a včas v súlade s touto dohodou, Veriteľ je na základe notárskej zápisnice špecifikovanej v článku 2 ods. 2.3 tejto dohody oprávnený vymáhať dlh ako aj úroky z omeškania vzniknuté z dôvodu porušenia tejto dohody v exekučnom konaní podľa zákona č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov. V prípade ak sa Dlužník dostane do omeškania s plnením, ktoré mu vyplýva z tejto dohody, úrok z omeškania sa začína počítať dňom nasledujúcim po dni splatnosti tej – ktorej splátky až do dňa uhradenia splátky, s ktorou sa Dlužník dostal do omeškania. Výška úroku z omeškania vyplýva z ust. § 369 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov v zmysle ktorého, ak výška úrokov z omeškania nebola dohodnutá, dlžník je povinný platiť úroky z omeškania v sadzbe, ktorú ustanovila vláda Slovenskej republiky nariadením č. 21/2013 Z. z. z 23.01.2013, ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obchodného zákonníka.

- 4.4 V súlade s § 45 ods. 6, prvá veta zákona č. 292/2014 Z. z., ak Prijímateľ dodržiava podmienky uvedené v tejto dohode, Poskytovateľ mu neúčtuje a neuplatňuje úroky z omeškania.
- 4.5 V prípade povinnosti úhrady úrokov z omeškania podľa čl. 4 ods. 4.3 tejto dohody sa Veriteľ zaväzuje do 5 pracovných dní od úhrady celého dlhu podľa tabuľky uvedenej v čl. 3 vypočítať a písomne informovať Dlžníka o konečnej výške úrokov, o variabilnom symbole a účte, na ktorý má Dlžník uhradiť predmetné úroky a Dlžník sa zaväzuje do 5 pracovných dní od dátumu doručenia tohto oznámenia predmetné úroky uhradiť. O túto sumu bude zároveň aktualizovaná nezrovnalosť uvedená v čl. 2 ods. 2.2 tejto dohody.
- 4.6 Za moment úhrady splátok vrátane úrokov sa považuje deň pripísania finančných prostriedkov na účty uvedené v čl. 3 ods. 3.1. Ak deň úhrady je dňom pracovného pokoja alebo štátnym sviatkom, za deň úhrady sa považuje pracovný deň, ktorý nasleduje po dni pracovného pokoja, resp. štátneho sviatku.

## 5. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 5.1 Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma stranami dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia Veriteľom v súlade s čl. 5 ods. 5.7 tejto dohody. Dlžník je povinný v súlade s § 45 ods. 4 zákona č. 292/2014 Z. z. do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody písomne uznať svoj dlh čo do dôvodu aj výšky vo forme notárskej zápisnice; súčasťou tejto notárskej zápisnice bude aj vyhlásenie Dlžníka, že súhlasí s jej vykonateľnosťou a zároveň notárska zápisnica bude obsahovať ustanovenie, že nezaplatením niektorej splátky riadne a včas sa stáva splatným celý dlh. Ak Dlžník svoj dlh formou notárskej zápisnice neuzná v lehote uvedenej v druhej vete, strany dohody sa dohodli, že dohoda o splátkach stráca platnosť a účinnosť od počiatku. Notársku zápisnicu Dlžník doručí do 5 dní odo dňa jej spísania Veriteľovi.
- 5.2 Veriteľ je povinný do troch pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto dohody vložiť elektronickú verziu schválenej dohody do systému ITMS, a to formou prílohy k žiadosti o vrátenie finančných prostriedkov.
- 5.3 Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto dohody stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR alebo EÚ, nespôsobí to neplatnosť celej tejto dohody. Veriteľ a Dlžník sa v takom prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné ustanovenie dohody novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel a obsah jednotlivých ustanovení tejto dohody.
- 5.4 Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto dohody, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie sú Veriteľ a Dlžník povinní prednostne riešiť najmä v zmysle relevantných zákonov, vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami. Ak sa vzájomné spory strán tejto dohody vzniknuté v súvislosti splnením záväzkov podľa dohody alebo v súvislosti s ňou nevyriešia, Veriteľ a Dlžník sa dohodli a súhlasia, že všetky spory vzniknuté z dohody, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde podľa právneho poriadku SR.
- 5.5 Táto dohoda je vyhotovená v troch rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom po podpise dohody dostane Dlžník jeden rovnopis a dva rovnopisy dostane Veriteľ.

- 5.6 Veriteľ a dlžník vyhlasujú, že si text tejto dohody riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcim porozumeli, ich prejavy vôle vyjadrené písomne v tejto dohode sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto dohody a na znak súhlasu ju podpísali.
- 5.7 Strany dohody výslovne súhlasia so zverejnením dohody v jej plnom rozsahu vrátane jej dodatkov v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR. Strany dohody sa dohodli, že prvé zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR zabezpečí Veriteľ. Ak dohoda nie je zverejnená v Centrálnom registri zmlúv do siedmich dní odo dňa podpisu návrhu dohody oboma stranami dohody, Dlžník je oprávnený zverejniť dohodu v súlade s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zмене a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak Dlžník zverejní dohodu na svojom webovom sídle, alebo podá návrh na zverejnenie dohody v Obchodnom vestníku (postup podľa § 5a ods. 8 a 9 zákona č. 211/2000 Z. z. v znení neskorších predpisov), je povinný o danej skutočnosti bezodkladne informovať Veriteľa. Strany dohody sú povinné vzájomne sa informovať o zverejnení dohody, a to najneskôr nasledovný deň po dni jej zverejnenia. Ak je dohoda zverejnená viacerými spôsobmi, rozhodujúce je prvé zverejnenie dohody.

Za Veriteľa v zastúpení, v Bratislave, dňa 13. OKT. 2022

Podpis: ..... Ing. Peter Blaškoviš, generálny riaditeľ

Pečiatka

SLOVENSKÁ INOVAČNÁ  
A ENERGETICKÁ AGENTÚRA  
BRATISLAVA  
-1800- (2)

Za Dlžníka, v....., dňa 18 -10- 2022

Podpis: ..... Bc. Ladislav Oravec, starosta



